

VELIKO TARNOVO

UŽHOROD

REGENSBURG

COLONIA

SEGHEDINO

FORLI'

SOFIA

VARSAVIA

PARIGI

NOVI SAD

PECCHINO

LUBIANA

VIENNA

MINSK

BUDAPEST

BELGRADO

MOSCA

CLERMONT FERRAND

BERLINO

CRACOVIA

ZAGABRIA

KATOWICE

BUCAREST



ALMA MATER STUDIORUM  
UNIVERSITÀ DI BOLOGNA  
CAMPUS DI FORLÌ

# GIORNATE SLOVACCHE

9 - 12 NOVEMBRE 2015, FORLÌ

X ANNO DEL LETTORATO

LINGUA E CULTURA SLOVACCA

Convegno internazionale  
organizzato presso il Campus di  
Forlì dell'Alma Mater Studiorum -  
Università di Bologna nell'ambito  
delle Giornate Slovacche celebrate  
in 23 università tra Europa e Cina  
dai Lettorati del Ministero  
dell'Istruzione della Slovacchia





## CONVEGNO INTERNAZIONALE

9 NOVEMBRE

12:00 | Gli omaggi ai busti di  
Alexander Dubček

Strada Maggiore 45, Bologna | Via Giacomo della Torre 1, Forlì

15:00 | Il X anno di Lingua  
e cultura slovacca a Forlì

Campus di Forlì, Teaching Hub, Viale Corridoni 20, Aula 7

**Félix San Vicente Santiago**

Coordinatore del Campus di Forlì

**Ján Šoth**

Ambasciatore della Repubblica Slovacca in Italia

**Ivar Štaffa**

Direttore Generale, Cooperazione internazionale e Affari europei del Ministero dell'Istruzione

**Daniela Ostatníková**

Prorettrice per le Relazioni internazionali dell'Università Comenius di Bratislava

**Rafael Lozano Miralles**

Direttore del Dipartimento Interpretazione e Traduzione

**Guido Gambetta e Maria Zalambani**

Co-fondatori del Lettorato

**Francesco Privitera**

Presidente del Master in Interdisciplinary research and studies on Eastern Europe

**Dagmar Kročanová**

Docente di Lingua e cultura slovacca presso il Campus di Forlì 2006-2012

**Renáta Kamenárová**

Docente di Lingua e cultura slovacca presso il Campus di Forlì dal 2012

**Alvaro Ravaglioli**

Console Onorario della Repubblica Slovacca per la Regione Emilia-Romagna a Forlì

17:00 | Ľudovít Štúr (1815-1856) e  
il Risorgimento Slovacco

Campus di Forlì, Teaching Hub, Viale Corridoni 20, Aula 7

**Davide Drei**

Sindaco di Forlì

**Miroslava Vallová**

Direttrice, Centro slovacco per l'informazione letteraria  
"Ľudovít Štúr - politico e visionario"

**Dagmar Kročanová**

Direttrice dell'Istituto di Letteratura slovacca della Facoltà di Filosofia dell'Università Comenius di Bratislava  
"Ľudovít Štúr nel teatro slovacco contemporaneo"

**Jana Pekarovičová**

Direttrice di Studia Academica Slovaca, Centro per lo slovacco come lingua straniera della Facoltà di Filosofia dell'Università Comenius di Bratislava  
"200 anni dalla nascita di Ľudovít Štúr"

## INAUGURAZIONE MOSTRA

19:00 | Momenti significativi della vita  
di Ľudovít Štúr

Biblioteca Comunale "Aurelio Saffi", Corso della Repubblica 78

**Peter Dvorský**

Direttore dell'Istituto Slovacco a Roma

**Elisa Giovannetti**

Assessora alla cultura, Comune di Forlì

**Renata Penni**

Direttrice Biblioteca Comunale "Aurelio Saffi" a Forlì

10 NOVEMBRE

9:00 | Workshop

Campus di Forlì, Teaching Hub, Viale Corridoni 20, Aula 7

**Jana Pekarovičová, Dagmar Kročanová**

"Lo Slovacco - lingua straniera nel contesto interculturale"

**Miroslava Vallová**

Letteratura slovacca per l'infanzia, Presentazione del libro  
"Amore d'autunno", Associazione culturale l'Ortica

17:00 | Workshop

Scuola di Scienze Politiche, via Giacomo della Torre 1, Aula 2.2

**Darina Malová**

Vicepresidente alle Relazioni internazionali della Facoltà di Filosofia dell'Università Comenius di Bratislava  
"The Immigration in Europe and the Slovak point of view"

11 NOVEMBRE

12:00 | Incontro operativo

Corso della Repubblica 136

Delegazione Slovacca | Direzione del Dipartimento Interpretazione e Traduzione | Lettorato di Lingua e cultura slovacca a Forlì

12 NOVEMBRE

19:00 | Presentazione della  
gastronomia slovacca

Aula Artusi presso Eataly, Piazza A. Saffi 45

**Laila Tentoni** Vice Presidente Casa Artusi  
Associazione Culturale Slovacca

### COMITATO SCIENTIFICO

RENÁTA KAMENÁROVÁ MARCO MAZZOLENI  
ELIO BALLARDINI

### COMITATO ORGANIZZATIVO

KATIA MILANESI ADRIAN STANO

### INTERPRETI

GIORGIA CAVICCHIA BARBARA TAMBINI  
ANDREA BERTAZZONI ROBERTA ROCCHI

### TRADUTTORI

MIRNA TAGLIAFERRI ALESSIO SPAGGIARI  
ARIANNA SCROCCARO ALEX PAGNINI  
GIULIA DE MATTEIS

### PARTECIPERANNO

ZUZANA NEMČIKOVÁ | Sapienza - Università di Roma  
GAJANE BALLARDINI | Associazione culturale LUCERNA